

# CitySightseeing Torino



**SPECIALE NOLEGGIO RENT YOUR BUS LOUEZ VOTRE BUS**

**VORRESTI UN BUS TUTTO PER TE? A BUS FOR YOU? - UN BUS POUR VOUS? SCOPRI LE NOSTRE TARIFFE SPECIALI DISCOVER OUR SPECIAL RATES DÉCOUVREZ NOS TARIFS SPÉCIAUX**

**Itinerario classico o didattico con audioguida, hostess e autista.**  
 City Sightseeing tour also for school with digitally recorded commentary and hostess. Itinéraire classique ou pédagogique avec système audio digitale, hôtesse et chauffeur.

**Eventi, congressi, matrimoni.**  
 Private or Corporate Events. Événements, congrès, mariages.

**INFO: infotorino@city-sightseeing.it**

**ORARIO / TIMETABLE / HORAIRE**

Linea A - Torino Centro Tutto l'anno - All year round - Toute l'année*			Linea B - Torino Inedita* Tutto l'anno - All year round - Toute l'année**		
FERMATE BUS STOPS - ARRÊTS	PRIMA PARTENZA FIRST DEPARTURE PREMIER DÉPART	FREQUENZA FREQUENCY FRÉQUENCE	FERMATE BUS STOPS - ARRÊTS	PRIMA PARTENZA FIRST DEPARTURE PREMIER DÉPART	FREQUENZA FREQUENCY FRÉQUENCE
1 CAPOLINEA - BUS TERMINAL - TERMINUS Piazza Castello	10.00	60'	1 CAPOLINEA - BUS TERMINAL - TERMINUS Piazza Castello	10.15	120'
2 Piazza Vittorio Veneto Mole Antonelliana	10.05	60'	2 Via Accademia Albertina - Via Cavour Museo Scienze Naturali	10.19	120'
3 Via Villa della Regina Villa della Regina	10.09	60'	3 Corso Massimo D'Azeglio Parco del Valentino - (interscambio linea A)	10.26	120'
4 Corso Lanza Monte dei Cappuccini	10.12	60'	4 Corso Unità d'Italia Museo dell'Automobile	10.39	120'
5 Via Petrarca - Torino Esposizioni Borgo Medievale - Musei Scientifici	10.19	60'	5 Via Nizza Pinacoteca Agnelli-Lingotto-Arco Olimpico	10.43	120'
6 Corso Massimo D'Azeglio - (interscambio Linea B) Parco del Valentino	10.25	60'	6 Corso Sebastopoli Stadio Olimpico e Palaolimpico	10.58	120'
7 Piazza Carlo Felice Stazione FS Porta Nuova - Via Roma	10.32	60'	7 Corso Castellidardo Officine Grandi Riparazioni	11.11	120'
8 Via XX Settembre - Duomo Porte Palatine - Parco Archeologico	10.38	60'	8 Corso Galileo Ferraris GAM - Corso Vittorio Emanuele II	11.18	120'
9 Via Santa Teresa Piazza San Carlo	10.42	60'	9 Via Cernaia Mastio della Cittadella - Museo Pietro Micca	11.20	120'

\*Per dettagli vedere tabella orari sul retro/ For details see timetable overleaf / Pour détails voir les horaires à l'arrière

\*\* dal 5 novembre al 20 dicembre servizio sospeso / Service suspended from November 5<sup>th</sup> to December 20<sup>th</sup> / du 5 Novembre au 20 décembre 2012 service suspendu.

----- deviazione in occasione di manifestazioni/detour during special events/changement de parcours pendant certains événements

**Note:** Il servizio potrà subire variazioni di orario e di percorso in occasione di manifestazioni o in relazione alle condizioni del traffico.  
**Note:** The route is subject to changes during special events or to delays for traffic congestions. **Remarque:** Le service pourra subir des variations d'horaire et de parcours à l'occasion de certains événements ou selon les conditions de la circulation.

**PRESENT THIS MAP AT LA RINASCENTE STORE YOU'LL GET 10% OFF\* ON YOUR PURCHASES**

*\*Exclusively for foreign individual customers upon presentation of a valid foreign passport. Valid except for regional restriction regulations and only on brands which support the initiative. The discount cannot be combined with other promotions. Valid until March 31<sup>st</sup> 2013.*

**laRinascente**  
DEPARTMENT STORE TORINO VIA LAGRANGE

**Torino + Piemonte Card**

10% di sconto sulla tariffa adulti  
 Biglietto valido 48 ore consecutive  
 Gratuità per il bambino al di sotto dei 12 anni accompagnato da un possessore della Torino+Piemonte Card.

10% off on regular adult fare  
 Tickets valid for 48 consecutive hours  
 Free for children under age 12 accompanied by an owner of Torino+Piemonte Card.

10% de réduction sur le billet adulte  
 Billet valable 48 heures consécutives  
 Gratuit pour les enfants âgés de moins de 12 ans accompagnés par un possesseur de la Torino+Piemonte Card.